

Почтову належність  
оплачено гуртом.

Львів, неділя 2. грудня 1923.

ціна числа 30.000 Мп.

# НОВИЙ ЧАС

Ілюстрований політично-господарський часопис

Ч. 9.

ВИХОДИТЬ ДВА РАЗИ В ТИЖДЕНЬ.

Рік I.

ПЕРЕДПЛАТА В КРАЮ

до кінця року 210.000.

В Америці річно 8 долари.

АДРЕСА:

„НОВИЙ ЧАС“ Львів, Руська 18.

ПЕРЕДПЛАТА ЗА КОРДОНОМ

місячно рівновартість 8 кор. чес.

одно число 1 кр.

## Для Європи немає ратунку.

### Чого їздив Копп до Польщі? — Похід на знищеннє.

Дрогобич, 29. листопада.

Обі народні школи УПТ.  
розвязані розпорядком Кураторії з 10-го падолиста  
ч. 98531. S.

### Кріза в Німеччині.

Останні телеграми подають, що кріза німецького уряду тревас дальше. Після Альберто-го пробовано доручити утворенне кабінету послові Штегервальдові, але цей відмовився. Накінець місію утворення уряду одержав посол Маркс. В його кабінеті — такі є поголоски — має остатись Штреземан у ролі міністра закордонних справ.

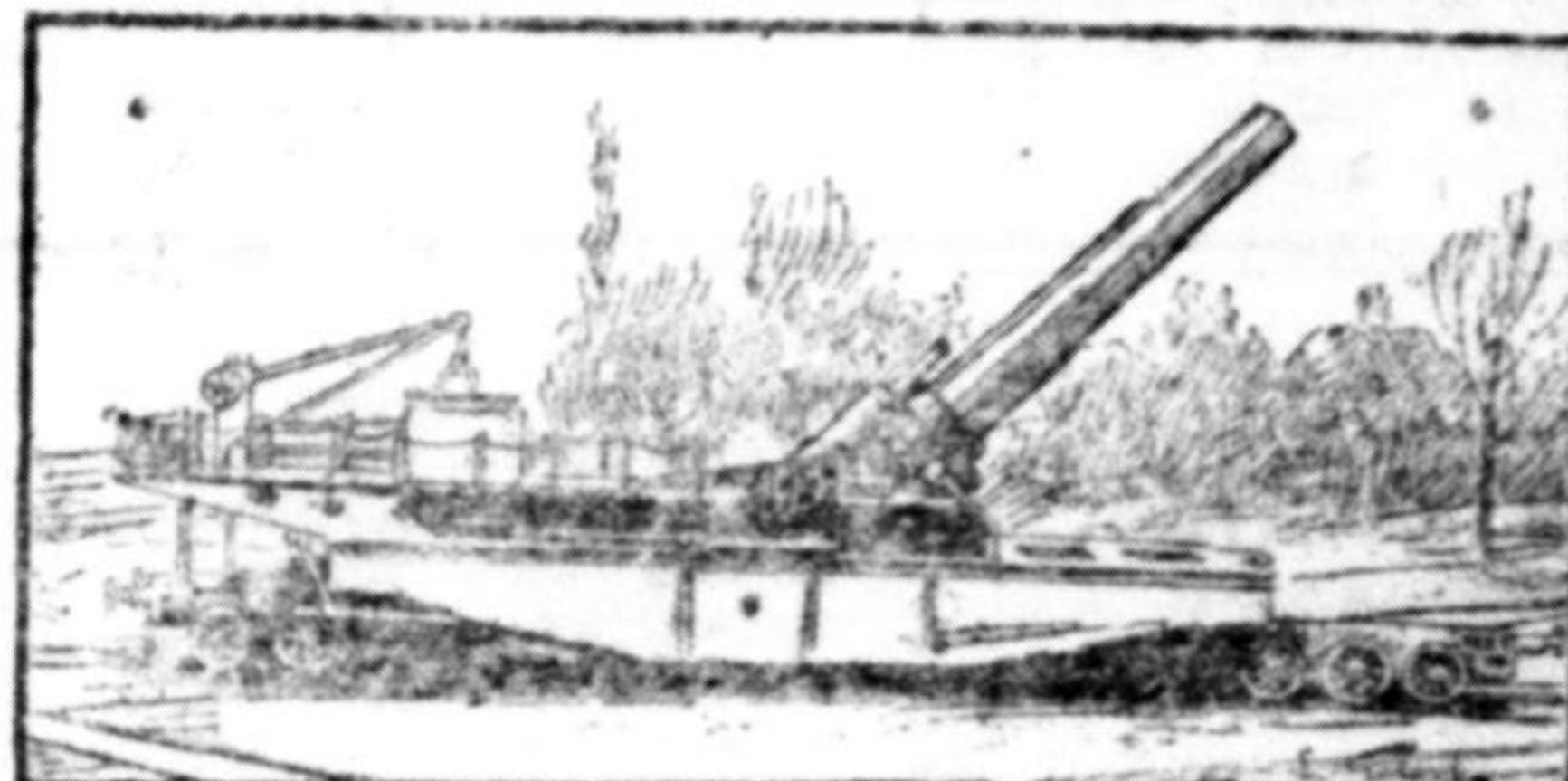
### Кронпрінц

хоче вийти з Німеччини, аби не робити труднощів німецькому урядові.

### В імені Річипосполитої Польської!

Суд окружний карний, яко Трибунал пресовий у Львові, рішив на внесок державної Прокураторії, що зміст часописи „Новий Час“ число 6. з дня 18. падолиста 1923. р. в артикулі: 1) подібності Тютюнника на стороні першій дальніше артикулів під заголовками: 2) „Годі мовчати!“ в уступах між словами: а) завірюхами а: Для політичних, б) національна сила а: на галицькій, цваслая а: основно 3) в рубриці „По той бік гребблі“ уступ під заголовком: „На оборону українського“

### Французька 42 цм. гармата.



Під час світової війни викотили воюючі держави величезні гармати проти себе. Німці перший раз ужили своїх 42 цм, Австрійці 30.5 цм моздірів. Під стрілами тих гармат-велітів падали найсильніші твердині Бельгії і північної Франції. Щоби якнебудь протидіяти, всадили Французи величезні корабельні гармати на спеціальні залізничні вози і шинами підтягали їх під фронт. — Наша ілюстрація показує саме таку французьку велику гармату на залізничному вузі. Її стрільно таке тяжке, що всаджують його в гармату „краном“, який подібний до журавля при криницях. Тепер Французи страшуть тими гарматами розбитих Німців.

в цілості. 4) артикул перший з гори чи-  
слачи на сторінці шестій. 5) „Про ірланд-  
ське лихеліттє“ в уступі між словами Ір-  
ландцеви бо а: Англії. 6) Обяснення до ри-  
чиці на стороні 9-ї в уступі від слів: але потішають до кінця. 7) оголошене  
о календарю „Червоної Колини“ в уступі  
між словами: на 1924 р. а: Хтож накупить  
містить в собі ество ад 1: 2) 3) 5; 7) вло-  
чину з § 65 а) з. к. ад 4) виступу з § 300  
узнав доконану в дні 16 падолиста 1923 кон-  
фіскату за оправдану і зарядив знищенню ці-  
лого накладу і видав по думці § 498. з. к.

заборону дальнішого розширення того друкованого письма. Заразом видав наказ відвічальному редакторові той часопис щоби це рішення помістив безоплатно в най-  
ближчому числі і то на першій стороні. — Невиконання того наказу потягає за собою  
наслідки передвиджені в § 21 зак. друк. з  
дня 17. XII. 1862. Д. л. д. Ч. б. ех 1863, а  
іменно засудження за переступство на грив-  
ну до 400 мп. Львів, дні 16. падолиста 1923.

(Підпис нечиткий).

## Перший щабель.

У двох польських часописах з'явилися одночасно замітки, які приневолюють хвильку над ними зупинитись. Масмо на думці передовицю "Газети Поранної" з 21. листопада ц. р. і резолюції хіенського зізду, поміщені у "Слові Польському" теж 21. листопада ц. р. Не зупиняється із за їх змісту — лише хочемо придивитись, як, іменно тепер, коли небезпека московсько-німецьких клящів спричинює підскірну дрож у кожного з них крикунів, як, іменно під цю пору, відходять вони до українського питання. В хвилі внутрішньої немочі, господарського безладя, розтичі громадських сил, яких суспільних противенств, безрадності і нездарності керуючих кол, ці грізні кліщі, здавалосьби, викличуть розумне затревоження, чи безвільний жах, а за цим спонукають до розваги і застанови. Звикло у таких випадках, занепокосна громадська совість зраджує навіть те, що скривалось досі перед деним світлом. Отож заключаємо, що ці два голоси є тим недосяжним ідеалом виявлення в хвилях трівожного настрою, ідеалу до якого може дійти польська політична мудрість у найкращому випадку.

"Газета Поранна", вислів думок польської обивательщини, відчуває більш чим розуміс вагу внутрішнього фронту у майбутній заверусі кидає здогади про здвиг серед українських мас на схід і бодіс, що польська державна думка

досі не спромогла приєднати до себе нікого з Українців, крім Ількова і компанії. Якою бути країна державна думка, часопис не каже. За те зізд хіенських чорносотенців подає кілька практичних порад розвязки українського питання, між якими є: знесення судів присяглих, заведення латинської азбуки і латинського календаря та переміна усіх українських шкіл на польські.

Значить з одного боку голос "гозваже" съєсі społeczeństwa" охриплий від вигуків "гізуні", "агсу-загає" і т. д. лиш засичав на съогад можливої небезпеки, а з другого пажерлива жадоба — поки час — проковтнути як найбільше, а чого неможливо проковтнути, знищити. В цім помічається нервовий поспіх, немов злорадна дяка сприятливій судьбі, що дала таку догідну хвилю, в якій безпосередно відчувається насолоду траплення жертв, "безсилої не лиши супротивлятись, але й пручатись.

Це нічого, що оба часописи "кресові", тобто того рода, що думають мозком вуличної черні, розвязують державні питання простою лайкою, а одиноким засобом боротьби вважають тюрму і фізичну загаду. Вони все ж таки виявляють дві течії, на які поділилось ціле сучасне польське громадянство з погляду систематичного нищення матеріальної і духовної української культури: одна цупко хапає і торочить а друга, розкошуючи, травить.

Висловлюючись інакше, польська громадська і політична думка не лише вспіла до самих низів своєго громадянства — відрити свідомість непримиримості української і польської державної ідеї, виробити не лише середники усунення непримиримості подані хіенським зіздом, але й довести до того, що громадські кола відчувають органічну потребу такої розвязки.

Тепер природне питання: щож ми Українці, зуміли цьому протиставити?

Методи боротьби старих добрих часів, коли політику робилось раз в рік на відпусті, коли віче або концерт Шевченка виводили з рівноваги ціле "політично думаюче" громадянство, віру у надприродне чудо, що два тіла можуть поміститись в однім і тім же просторі, надію на всякі божі і людські права писані на узорній небесній далечіні і всякі другі вицвіти передпотопного романтизму, тобто галицького лінівого рутенства.

Перший щабель сучасного політичного суперництва є понад цими злудами. Доперва опісля Йде щабель непримиримості а за цим боротьби. Значить, ми не дійшли ще до зрозуміння боротьби, розуміння непримиримості двох державних ідей, першого щабля розумної боротьби за свою державність. Може такі голоси польської преси, як наведені, допоможуть нам досягнення цього першого щабля?

Тоді скажемо їм "спасибі"...

ІГОРКІВ.

## Три лапайдухи.\*

(Весна гумореска).

— Ми говорили зо дві години про минулі, разом пережиті дні грози, дні нашого скитання, про пекло і чистилище, яке прийшлося переживати наші геройські армії на Великій Україні. Згадали товаришів, що їм прийшлося на віки заснути на степах Поділля і Херсонщини. Згадали про минуле й заглянули в вічі теперішньому. І хоч наше товариство не буде з тих, що скоро похнюють носи "на квінту" і ридає, — противно, що все були хлопці гарту, яких невдачі й удари не ломлять, а роблять ще більше упертими й загрівають до нових діл, — то все таки на всіх налягла дивна скорбота, ніби ті спомини присипали нас порохом жалю і втоми.

Товариш Василь задивився крізь вікно у зоряну ніч, ніби хотів силою своєї тути викликати з пітьми ясних духів померших другів. — Михась спер голову на руки й прижмурив очі а на його устах показалася сумна усмішка, озарена сяйвом місяця. — Олесь бубнив пальцями правої руки в стіл а лівою, у котрої лишилося вже тільки два пальці: середній і палюх, держав цигарницю і завязто "пакав", хоча папіроска в ній вже давно вигасла.

Прикра і важка мовчанка залягла кватиру товариша Володимира К., медика, у якого власне ми зібралися. І хто зна, як довго би ще треба було ждати, щоби хто перервав її і збудив нас усіх з літературної задуми, коли Владко (звісно: господар) не догадався, яким би робом звернути наші думки на інчі дороги та потрохи розяснити їх.

Він виймив собі свіжу папіроску а підсувавши папіросницю по черзі

кожному з нас, почав, очевидно свідомий свого наміру:

— А знаєте, братця, що я винайшов спосіб для рівноваження нашого і подібних до нас — настрою, коли він уже занадто "скривиться" і от-от троєзить "забексати"! Це нині на денім порядку, що гіркі спомини попри всю сатисфакцію пережитого (бо не заперечите, що така є) — засмучують нас немало а чоловікови сумному таки тяжко жити, вірити і надіятися. — А на те є спосіб і то дуже простий: Знайти між тими споминами бодай один світлий, ясний або й просто комічний, раз на нього звернути увагу — і наслідки чудові. Бо така вже людська природа, що чоловік менше потребує радості до сміху і розради, ніж горя до плачу. — Тепер, будь ласка, послухайте моєго балакання.

— Як знаєте, я служив старшим санітарем, заступником лікаря, при корпуснім шпиталі. Хоч та служба була того рода, що, серед звісних вам обставин, приходилося нераз

\* Так називають санітарів.

## Як польський сойм галасує?

Варшава, в листопаді.

Вся Польща з нетерпливістю віждала зібрання сойму після краківських подій. Уряд два рази відкладав зібраннє, а як вже вкінці відложити не міг, то бодай завів торжественну параду для югославських чорносотенців — щоби тільки якнебудь оминути бучі. Але не вдалося. Мимо радостій і загальних оплесків з приводу договору з Югославією, коли прийшла на чергу інтерпеляція лівиці за краківську різню і на трибуну вступив мін. внутр. спр. Кернік, щоби дати урядове «вияснення» тої різни — прорвалася на лівиці хмара, повстав крик і рев, стукіт у пульпіти, оклики: „uderca“, „zbiu“, „rod sād z nim“, „precz“ і т. і. — словом порядна буча. Не помагало давоненне маршала — тут хіба требаби було спровадити „дзвон Зигмунта“.

Кернік диктував до вуха скрописцеви своє «вияснення», при чому гойдався як жид на молитві. Сам собою непоказний: малий, лісавий, швидкий як миш.

Такий самий галас справила відтак правиця лівому бесідникові Чапінському, по нім на переміну лівиця правому Стронському, вкінці страшенно ревіла правиця на пос. Марка, провідника краківських робітників у критичний день, так, що цей таки ні слова не промовив.

Галас то був великий, безпекенно, і публіка, що битком забила

всю галерею, була дуже не своя. — По правді у всім тім не чулося ніякої поваги, дощільності, — а блідість, нятягнені, глупоту.

Уряд сидів майже в компліті і цинічно скалив зуби на докори лівиці і зазиви до негайного уступлення. Так і видно: тюрма — це його улюбленний засіб правління, а уступати? ні, з того сміялися навіть чоботи Вітоса!

Соціялісти, взагалі партія нині без ясної якоїнебудь програми в державі, без розумної і послідовної політики хочби в одній справі: оплачування робітничої праці, самі не дуже поважмо тракуючи своє власне домагання уступлення уряду не говорили нічого розумного: балакали про злочинні насилиства уряду, про його хибну фінансову політику, про незвичайну любов і пошану серед польського робітництва до польського жовніра і т. і.

Ні одного слова про план робітничої державної політики, засоби і методи боротьби за неї і т. д.

Страшенно глупо промовляв, ніби жид на ярмарку торгувався, вшехпольський бесідник Стронські. Він нібито не міг перед палатою надивуватися. Як то сміли робітники на вулицях взвивати уряд до уступлення, коли ж усікий знає, що згідно з конституцією може ще робити тільки в соймі більшість послів!

Потім він, обома руками вказував на міністрів і кликав до палати: чи може бути кращий уряд?

Очевидно, сміялися всі з такого бесідника і такого уряду.

Публіка сумно кивала головами: не буде, мовляв, з такого уряду нічого; вони не то ладу в Польщі не заведуть, але самі скоро провалюються до стілі матері!

Оттак було польським соймі.

O. K.

## Перша турецька театральна артистка.

Може видатися дивним нашим людям те, про що написано в заголовку. Для них виступ дівчат чи взагалі жінок на сцені — сама звичайна річ. А от в Туреччині діло друге. До тепер там ніхто не бачив жінки на сцені. Коран, — то книжка, в якій зібрали всі приписи магометанської релігії — забороняє магометанським жінкам появлятися на вулиці з відслоненим лицем. В Туреччині не можна так як у нас заглянути в личко дівчині, — бо там стрічається по вулицях жінок із щільно заслоненим лицем, що й не пізнаєш — стара вона чи молода, гарна чи погана. А коли на вулиці треба закривати лише, то про

виступ на сцені не буде й можна. Та в останніх часах Туреччина европеїзується, себто принимася у себе звичай та поведінки європейських народів. Між іншим під час побуту в Константинополі англійських та французьких військ відважилася одна Туркия виступати на сцені. Дуже талановита і здобула собі велике признання у чужинів. Та тепер, коли європейські війська відібрали, не знати чи Турки будуть дальше захоплюватися грою першої турецької артистки, чи може скажуть тій залишити ту штуку на дальнє муштінам, які до тепер гралі навіть жіночі ролі.

і з крісом в руках постоїти в окопах, чи в потребі й яку інчу не лікарську роботу робити, то все таки довелося й „помаркувати“ при шпиталі у запіллю. Не добре була маркірація й не солодка тоді, коли тиф стинав наших стрільців на пні і коли всі лікарі, з малими вімкками, лягли побіч своїх бідолашних „клієнтів“. Але мене доля якось встерегла від зарази і власне в найгірший для нас усіх час дала мені пережити незначну але смішно-шікаву пригоду, що є дуже характеристичне для зображення тих часів.

— То було при кінці грудня — в Бердичеві, — памятного року 1919. Ми були в псевдосоюзі з Денікіном, який вже висів на волоску бо наступали большевики, яких ми ледва день сподівалися. Наші всі, установи виїхали на захід, за Жмеринку й Роздільну, лишилися тільки повні хори на тиф шпиталі з лікарями й санітарами, як які були.

У нас же був д-р Ц., Німець — і більш нікого. З ним прийшло

ся нам обходити хори так, що ми мінялися, спершу на добі а потім на ночі і дні.

Саме припала нічна служба др-у Ц і я пішов над вечір до дому, на краю міста, щоби переспати ніч. По дорозі стрінув кількох наших стрільців і старшин, тай кількох Денікінців. Лиця останніх були крайно прибиті і перестрашені. Вони знали, що ім пощасти від большевиків немає, а ті зі всіх боків наступали...

Десь недалеко було чути гарматні вистріли. Ходили східчи, що то ще Зелений б'ється з большевиками і Денікіном на два боки. Впрочому тоді тяжко було зорінтуватися, що де котиться, отже я здався на божу волю, ляг тай заснув як убитий. Коли це коло півночі будить мене син моїх господарів тай перестрашений говорить, що в місті впали большевики тай ріжуть „офіцірів“ без розбору. І справді я, отворивши вікно, почув густі крісові стріли, які чомусь чимраз зближалися до моєї хати.

Я немав ні кріса, ні револьвера, — лишив у шпиталі, бо уважав той час за такий, що нам нікому не прийеться бити. Але в таку метушню серед ночі я уважав за найкраще, спрятатися — і не думаючи довго, скочив на горище хати тай присівши за якими скринями, слухав, що далі буде.

Стріли зближалися. Ось уже коло хати. Ось і далі, десь на полі, за містом. Далі втихи. Я почув ще якісь голоси коло хати, що кляли по московськи. Коли вони віддалилися, я уважав усе за покінчене і думав злізти в хату. Але яке було моє здивовання, коли я нагло почув, як хтось луснув входовими дверми і став бігти просто — до мене — на стріх! Я сковався за пакою і слухав. Вглядіти через темноту не міг я нічого, чув тільки, як хтось важко сапаючи вбіг на під і вдаривши сильно об якесь скриню, сів недалеко мене, не прочуваючи, що мас сусіда!

— Цікаво, думаю собі, хто це.

# Югославія.

Найважнішою подією в політичному життю Югославії за останні дні є смерть визначного сербського політика Стояна Протіця, що був мозгом радикальної партії найбільшої сербської партії, що керує нині цілою югославянською державою. Пів століття провадив Протіць враз з нинішим през. міністром Пашічем радикальну партію, з початку як редактор її органу "Самоуправа", потім як посол і міністр, двічі як президент міністрів. Між сербськими політиками визнавався сталістю характеру і великою послідовністю та безкористю. Ізза своєї непримиримості сутичка з централістичною гегемонією Сербів над Хорватами і Словінцями розійшовся з Пашічем і радикалами і згодом виступив з радикальної партії, оснував свій днівник "Радикал", в якому остро осуджував нерозумну політику Сербів супроти Словінців та Хорватів, які в 1918 р. зі ширим ентузіазмом і рожевими надіями творили вже від Сербами нову свою батьківщину Югославію. Хорвати та Словінці скоро розчарувалися, зачало ширитися невдоволення бо Сербам з Пашічем на чолі не хотілося уважати нової держави за спілку трох братніх народів вільних і рівноправних, тільки замаскованою великою Сербією. То невдоволення і недовіре до Сербів зійшло сьогодня до того, що найгорячіші проповідники національної єдності Сербо-хорват-

сько-словінської з 1918 р. стали тепер завзятими сепаратистами і хорватськими та словінськими націоналістами, що боронять окремішності і самостійності своїх народів.

Виступ пок. Протіца проти Пашічевого режиму відбився радісним відгомоном серед Хорватів і Словінців. Протіць заходився поправити все те, що попсуває Пашічеву шовіністичною політикою, намагався зірнати Хорватів і Словінців на рівні зі Сербами. Старався перевести ревізію державної конституції і призвати історичним провінціям Югославії автономію та наладити мирне співжитте і повне порозуміння Сербів, Хорватів і Словінців. В своїх заходах не нашов однак підтримки з боку Хорватів, умами яких заволодів звісний демагог посол Стефан Радіч домагаючись не автономії, тільки самостійної, хорватської хорватської Республіки. Своєю незрівнаною демагогією зумів Радіч стати для Хорватів божком, якому хорватське селянство безмежно вірить, як в свого однокого спасителя месію. Його партія віднесла при виборах до сейму в марті ц. р. повну победу одержавши всі хорватські мандати в числі 70. Тим чином в Радічевих руках велика політична сила, яку мігби він збільшивши тим, що до його партії прилучилися ще інші опозиційні групи, що враз з тою партією

створили б сильний і доволі однорідний блок в числі 120—130 послів. Однак Радіч вибрав політику абстиненції, себто на сеймовій арені зовсім не виступає бо до того він і нездібний і охоти не має. Його діяльність лежить тільки в несовіснім і свідомім туманенню непросвічених селянських мас, обіщаючи їм золоті гори, безграницю свободу без війська, жандармів, хлопську республіку без панів, без податків і т. д.

Ходив по селах між народом, щоби показатися перед селянством як його щирій приятель, представляючи усю інтелігенцію як заклятих ворогів селян, півок, дармоїдів і т. д. в той спосіб розбудив страшну ненависть до всяких зарозумілих сурдотовців — інтелігентів. Будучи кілька разів арештований в наслідок своїх виступів придбав собі славу мученика за хлопські права. Крім власного маєтку не зробив Радіч хорватському народові ніякого добра, жадної користі не приніс розбурханому, розполітикованому селянству а до якоїсь корисної праці парламентарної він неспособний. В сій хвилі немає більше єдності між трьома народами Югославії. Завдяки захланності Сербів, що хотять бути одиночними панами держави, зростає що раз більша ненависть до них серед Хорватів і Словінців, які зачинають стреміти до розриву Югославії і до здобуття повної незалежності від Сербів.

Побачимо ранком. І я прилягши на дошках думав переспати побіч незнайомого. — Але тільки що я задрімав, коли це чую — знову біганина і стрілянина! Чую, як мій сусід також прокинувся і зі страху аж задзвонив зубами. Далі встав і подався за другу скриню побіч коміна в темніший кут. Мабуть прочував, що треба комусь відступити своє місце, бо за хвилю ось що сталося: До сінні хати вбіг якийсь чоловік і черкнувши сірник — подався і собі на сходи! Мій сусід просто перестав дихати, коли на стріху зявилася третя міра і не думаючи довго, подалася в сторону моєго кута та стала точно на місці, звідки перед хвилиною вступився перший незнайомий.

Тепер той третій поводився досить свободно, бо не прочував, що має співльокаторів. Він вимащав краще місце, скинув плащ і положився, став засипляти, приговорюючи крізь сон: "Aqua destillata... aqua deetillata..." — і вірте мені, що хоч як дивне і не дуже при-

ємне було мое положення, але я мусів здобути на велику силу волі, щоби не вибухнути реготом ізза комізму, який я знайшов уже тоді у сій пригоді.

Я вже до ранку не заснув, ждав, що буде. Не спав і мій перший сусід і він розвязав загадку.. Як тільки розвиднілося так, що вже міг впевнитися, що пізнає один одного, скопився і з треною в голосі закликав, вискочивши на пачку: "Кто зде, я єв друг! Я врач, д-р Данілоф!"

— "Кто?" — кликнув нагло другий, не то зі страхом не то зі здивованням — "Данілов? Василь Андреєвіч? Не познал лі меня? Я Мітія Плахін!"

— Мітія? Ах, дарагой! Чо ти делаєш? Ктоб падумал — где встретіліс! Ти од красних?"

— Да! А ти од Денікіна? Вместе паслужім, дружка, — но у каво?"

— На таке цікаве привітання, я, пізнаючи в "Міті" денікінського

лікаря, особисто знайомого, вийшов повагою ізза своєї скрині й закликав: "Здорово, лапайдухи! Я тут третій!"

Відсміявшись своє на стріху, мізійшли на долину, цікаві, що коїться в місті. Річ була в тім, що через місто перейшов денікінський і большевицький загін. "Мітія" хотів лишитися, бо він був з бердичева а "Василь" хоронився від большевиків. Але один і другий пішли на службу червоним, які вже о 10-й ранком були в місті.

— Владко скінчив. Кождий з нас поневолі усміхнувся і став "натягати" його на тему твої пригоди. А далі для більшої розради ми заговорили про дівчат і — про польські фінанси.



**Ширіть "Новий Час"!**

## МАЛІЙ ФЕЙЛЕТОН.

### У ВІДНІ.

У Відні, у каварні за столом.  
Сидять, попили пива, закурили  
шигари і українізають Україну,  
Білій папір перед ними, а во-  
ни пишуть:

"А на Радянській Україні сонеч-  
ко сис. А густі лози гнуться та  
гнуться. А соловейко на калині  
щебече та щебече. А дівчата за  
водою йдуть та йдуть..."

— Още раз добре написано! —  
перебивав Семен Вітик. — Після  
того хто ще не повірить, що  
Україна українізована!

— Але додатиби, що Й уряд  
старається, — завважує Марко  
Луцкевич.

Пікнули замачали пера і пи-  
шуть далі:

"У Київі на риноку, пе Ра-  
ковський горілочку. А на ньому  
шапка сива, шаравари сині. Матиєю  
вулицю мете, іде козак!"

— Още воно Й єсть! — при-  
такує Семен Вітик. — Важно, аби  
всі знали, що Й уряд український.

— Страшенно важно! — додає  
Маріян Меленевський. — Тому-то  
як ми були в Союзі Визволення  
України, то все писали, що в Василя  
Вишиваного сорочка вишивана.  
Таки в оції самій каварні писали.  
Але це для простого народу. На-  
шого брата, самі знаєте, на се не  
заманиш, що Вишиваний ходить  
в сорочці, а Раковський в штанях.  
Ми краще напишім, куди це він  
ходить.

Потягнули, сплюнули тай ще  
пишуть:

"А куди це він іде, той козак  
Раковський? А йде він у Совнар-  
ком посади роздавати. А що  
Українцеви, то посада, а що Мо-  
скалеви — дуля. А що український  
патріот, то йому жаловання приба-  
вляють. А що московський, так  
тому — в рило. А біля Совнаркома  
зазуля кус".

— Не завадить і про зазулю,  
Але головна пропаганда — посади  
і платня. Це як надрукуєм, то вся  
заграниця інтелігенція на радян-  
ську платформу перейде.

Тай надрукували.

„У. Громада".

З заграниці (європейських  
країв) замовляти і пересилати  
гроші на адресу: Василь Паліїв,  
Ужгород, Підкарпатський банк.

З Америки слати замовлення  
і гроші рекомандованими листами  
на адресу Адміністрації.

## Великоміське повітре.

Коли вийдемо з великого міста на  
прохід у чисте поле, зараз-же чуємо, що  
нам багато легше відихається; а після  
повороту в тісні вулиці міста зразу немов  
душилося, не маско чим дихати. Отсє  
показує нам, що повітре у великих містах  
не є таке добре до відихання, як далеко  
поза їхнім обсягом.

Ріжні є причини зіпсуття повітря вели-  
ких міст. Перш за все те, що там живе  
багато людей у великій тісноті, отже по-  
вітре пусться від самого їхнього відхи-  
кання, так що навіть вітри не в силі пла-  
вляти з поза міста свіжого духу. Далі  
маємо у містах багато ріжних фабрик, які  
опалюються вуглем, отже з того робиться  
чимало диму, сажі й т. зв. „вугільного  
квасу". Безліч бензинових самоходів та  
мотоциклів, що снуються чимраз більше  
по вулицях великих міст, викликають бо-  
гато смороду із спаленої бензину, яка теж  
занеччує повітре. Врешті вуличний бруд,  
смітте і помії та негарність — особливо  
в бідніших дільницях — оте все до решти  
робить великоміське повітре непригодним  
для людських легенів (легкіз).

Вулична куряча бруд і сажа — отсє  
три найважніші інгредінції, що літають  
у повітрі великих міст та сприяють розвитку  
всіляких тяжких недуг, на при-  
клад (сухіт) тощо. Сажі по деяких мі-  
стах є велика сила; ось так у столиці  
Англії, Лондоні, що має поверх 7 міль-

вів населення, часто бувають дні, коли  
сажа у виді чорних туманів (іррак) затем-  
нюючи ясне світло сонця, так, що не видно  
на три кроки перед собою. В часі такого  
туману всі чують смак сажі в устах, а  
ротна яча та носові боломки теж густо  
засипають, так, що слина стас чорною  
і хустинка до носа теж скоро стас зовсім  
брудною.

Та не тільки нещасні мешканці вели-  
ких міст, але мають кожній терпіти від  
бруду в повні. Пороблено ріжні спроби  
І показалося, що камінці, з яких будо-  
вані доми, церкви й пам'ятники по містах,  
богато швидше відрізють, ніж будівлі з  
того самого матеріалу поза містами. Так  
само деякі металі пускуються від приїзджих  
великоміського повітря; так нар. цинкові  
рини по 25 р. робляться драні, хоч деякі  
в цьому самому часі вони ще зовсім добри.

З того бачимо, як то марнується  
мешканці великих міст, особливо що бідні-  
ці, які мусять жити в тісноті в яких не  
стать на те, щоби бодай на короткий час  
що року виїхати на віддах, на „свіже по-  
вітре". Однаке вони самі не повинні собі  
що більше пускати того повітря тим, що  
не вважають за чистоту в своїх затях та  
кругом них. Нехарність і тут покращується  
великим ворогом людини, яка в своїму  
незнанню мимоволі сама конас можна  
для себе.

## Дещо з сокільсько-січового життя.

Староство в Золочеві заборо-  
нило письмом ч. 3149923 з дня  
8. X. ц. р. оснування пожарного  
товариства „Січ" в Цішках, мовляв,  
статут „pochozadcy z czasow zabr-  
egu nie odpowiada zmienionym  
obecnie stoziskom prawno-rozrusz-  
nym!" — Ей, пане старосто, як то  
правні відносини змінилися до тої  
степені, що не можна основувати  
товариства, яке малоб гасити по-  
жежу? Десять в інших державах  
навіть є примус закладати такі  
товариства! Чи може політичні  
відносини так змінилися, що наш  
хлоп має — не дай Боже нещастє —  
погоріти і з торбами піти? Очевидно що таку мудру заборону  
дав ніхто інший, тільки р. Оірка.

Яку благородну задачу спов-  
няють ті товариства на селі сві-  
дичить допись з Церківної до Сокола  
Батька:

„Дня 10. XI. ц. р. о годині 11  
рано вибух пожар. Хоть ванував  
сильний вітер, то члени тамошнього  
пожарного товариства „Сокіл" так  
уміло помагали при гашенню вогню,  
що охоронили ціле село Церківну.  
Без їх допомоги ціле село було б з  
димом пішло".

— То там можна вчитися га-  
сити вогонь але в Золочівщині ні.

Згадати треба, що „Сокіл" в  
Церківній завдяки доброму прово-  
дови гарно розвивався.

В Судовій Вишні наступила  
віднова тов. „Січ". Вписалося 62  
членів а кошовим выбрано Трітяка  
Івана Осипа. Є повна надія, що  
товариство поведе вправи як слід  
і згуртує все свідоме міщанство,  
подібно як це сталося в Бібрці,  
завдяки начальникові Козакевичові.

У. С. К. 1906.

## Процес „бомбістів" у Варшаві.

На дніях почався в Варшаві великий і цікавий процес проти польських офіціирів: пор. Багенського і четаря Вечоркевича. Оскаржують їх за те, що вони організували і самі виконували ріжні динамітові замахи на мости, військові магазини та державні будинки. Їх ділом було між інчими підложене бомби під польський університет у Варшаві, при чим згинув один професор.

Розправа набрала величного  
розголосу, бо „саботажу" докону-

вали не якісь там... але польські  
офіціри.

До розправи притягнено багато  
свідків, переважно поліцію. Крім  
поліції зізнають і особи, які належали  
до організації бомбістів, але рівночасно були на услугах поліції. Один з них Чехновський, залізничний  
робітник, признався, що за свої по-  
слуги брав від поліції гроши.

Розправа потриває ще з який  
тиждень.

## Вальоризація в моді!

В числі 5-їм нашого часопису писали ми про вальоризацію податків, це було про те, що всі податки треба буде платити на основі вартості золотого франка. Вартість цього франка буде означувати міністр скарбу, в польських марках. Такий закон буде вкоротці ухвалений і почне мавуть обов'язувати з днем 1. січня 1924 р.

В слід за податками піде залізниця. Міністр шляхів вже придумує над тим, щоби з днем 1-го січня 1924 р. обчислювати тарифи залізничні теж в сталій золотій валюти.

Держава тим способом хоче усунути поводи папір, яким є польська марка. За її приміром зачинають домагатися вальоризації своїх заробітних платень і урядничих пенсій також державні урядники і приватні робітники. Ніхто вже не хоче обчислювати своїх доходів в марках польських, кождий пре до золота.

Тож і селянам треба призадуматись над справою вальоризації своїх продуктів. В ниніших часах піднеслися ціни деяких товарів (скіри, мануфактури) до цін передвоєнних. Селянин мусить проте накладати ціни на свої продукти так, як це вже робить в місті купець, що продає залізо, скіру або мануфактуру. В противівівпадку не буде міг купити того, що йому конечно потрібне в господарстві.

## ПО ВСЕМУ СВІТУ.

**Чого Їздив Коп до Польщі?** Їздив виторгувати пропуск збіга через Польщу для німецьких комуністів. Може Й ще чогось? Та хто це знає? Міністр Дмохівський пояснив в соїмі, що вони з Копом не могли договоритись, бо цей останній хотів справу трактувати, як політичну, а Дмохівський (Простими словами це значить: Коп хотів, щоб Поляки не заглядали до тих вагонів, які будуть йти до Німеччини, а Поляки казали, що як це має бути збіже, то чому би не подивитись...) На засіданні знова московського Совіту Каменев каже, що Коп осягнув в основних питаннях порозуміння, але польський уряд не хотів цього порозуміння підписати на письмі. На кінець радянський часопис "Правда" заявляє, що Польща не має права обмежувати транзит (пропуск) товарів з Росії до Німеччини, навіть на випадок війни польсько-німецької, а також без огляду на це, чи в Німеччині буде монархія чи комунізм. "Правда" закінчує, що на Польщу не можна числити і що Совітам належить приготуватися на всякі можливості. З цих попутних пояснень, в яких правди, яка все ясна і проста, ніхто не хоче сказати, виходить одно: Копови не вдалося по доброму і Совіт тепер грозить, що мусить вдатись не по доброму. Щоби в Німеччині не було, як вони захотять там їхати, а Польща не дозволить — буде з нею війна.



ЗАГАДКА Ч. 1.

## Огляд світових подій.

### Кріза в Німеччині.

При голосуванню над довірем урядови Штреземана 230 послів голосувало проти нього а лише 155 за. Тим самим міністерство Штреземана впало. Але Й досі нового нема. Були вже дві спроби утворити нове правління, але безуспішно. Перша спроба, — це міністерство парламентарів Кардорфа — невдалася із-за неприхильного становиска до нього партії людової (якої провідником є якраз Штреземан) і всенімців. Доуга спро-

ба — це створене міністерства запарламентарного д-ром Альбертом теж скінчилася невдачею, із-за опозиції націоналістів. Була один міністрові навіть поголоска, що президент Німеччини Еберт буде мусіт уступити. Ця поголоска не мас покищо поважних підстав, бо в німецьких кругах парламентарів переважила на кінці думка, що уряду позапарламентарного утворити не можна.

### Для Європи немає ратунку.

Льюїд Біркенгед виголосив в Лондоні велику політичну промову, в котрій сказав: що Європа летить у пропасть руїни, без найменшої можливості ратунку. Нема надії на поправу господарчого положення. Англія, хоч сплатила всі воєнні дебети, не може прийти до

рівноваги, бо її доходи пожерася небувале безробіття. Держава мусить живити із скарбових сум сотки тисяч безробітних. Коли не наступить в найближчих часах якась основна зміна, то навіть наймогутніша держава Англія, опиниться в безвихідному положенню.

### Нові вибори в Англії.

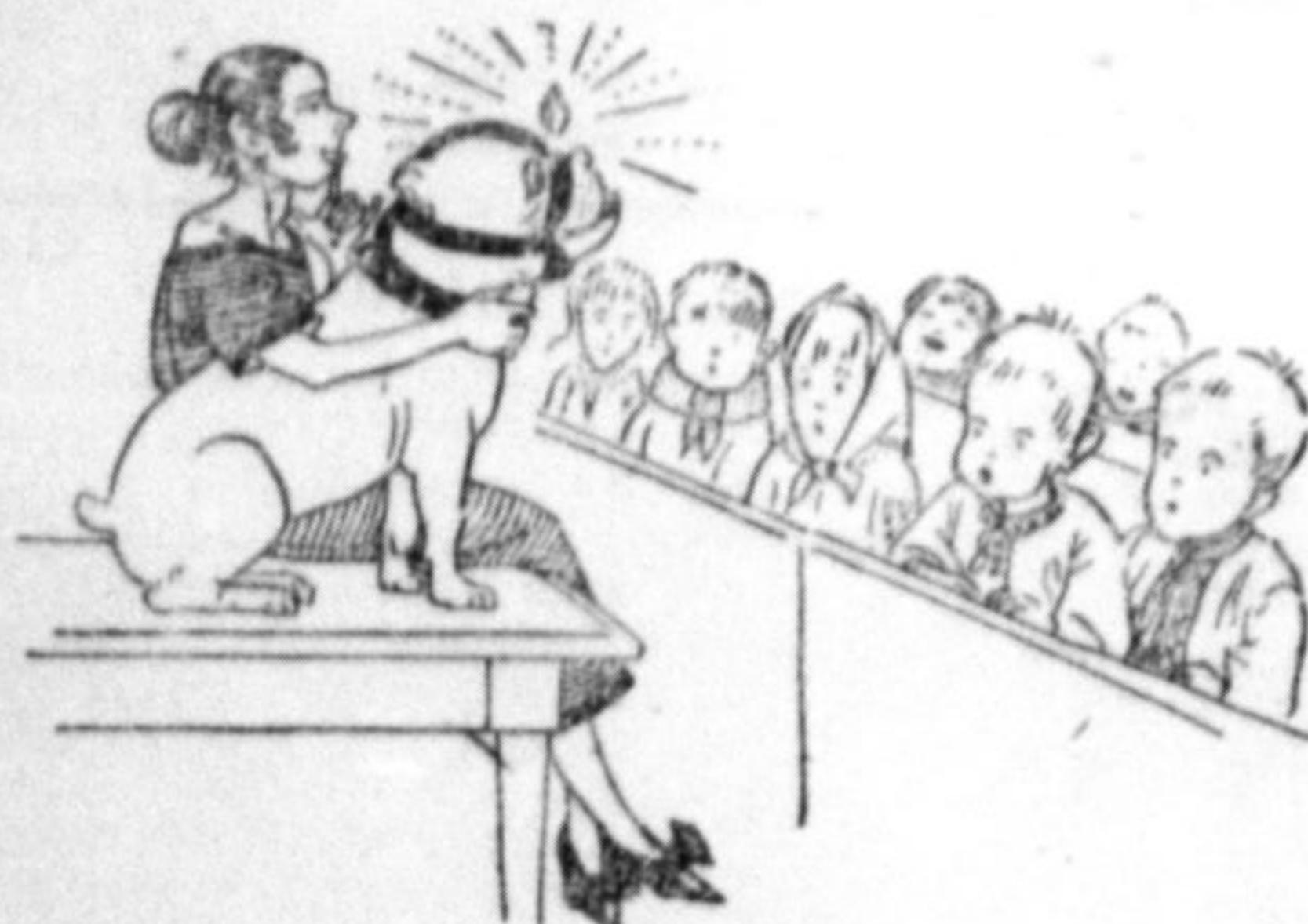
Англійський — премієр міністр Болдвін возвіздав палату громад по році й діяльності і розписав нові вибори. Вони ще будуть без впливу і на відносини європейські. Виборча боротьба вже ведеться між пріклонниками невмішування в європейські діла і цими, які добавчують можливість розвитку англійської торговлі лише тоді, як європейський суходіл виличиться із господарчого безладдя. І отже, думають ці останні, а їх стає чимраз більше треба в європейські справи вмішувати.

Відтак. Коли пригадаємо собі, що останніми часами напруження між Францією і Англією, часописи доносять, що передвиборча акція ведеться велично горячково. І не дивота. Виборців стане до урн погерх 20 міліонів. Партия консервативна (до якої належить теперішній премієр міністр Болдвін) відбуває денно до 1000 зібраний. Не спіть теж гуслива партія праці з Лойд Джорджем. Загальне заинтересоване величезне.

### Б. премієр Саксонії хабарником.

На припорученні лейпцигського прокуратора арештовано б. премі-

єра Саксонії Цайгнера під закидом хабарництва.



ЗАГАДКА Ч. 2.

## Большевицько-румунські переговори.

В Тирасполі над Дністром (одеська губернія) ведуть большевики переговори з Румунами. — Большевики жадають, щоби Румуни згодилися на утворення большевицького консульту в Букарешті та щоби Румуни прислали своє представництво до Союза Савітських Республік. Далі большевики домагаються заключення умови, що до

товарообміну а місцем переладування намічають Одесу. Румунія годиться в зasadі на ті домагання, однаке зі своєї сторони ждає від Савітів управління політичних відносин та признання Бесарабії, Румунії. До порозуміння ще не прийшло і продовження переговорів слідуватиме.

## Савіти зброяться.

З Швеції доносять, що тамошні фабрики продали Савітам 70.000 крісів.

В листопаді надійшло до Савітів 150 нових літаків із заграниці.

## Господарська кооперація наддунайських держав.

Чеський міністер закордонних справ п. Бенеш виступив з планом господарської кооперації всіх наддунайських держав. Проект цей найшов прихильників в Югославії,

Румунії а навіть Австрії і Угорщині. Говорять, що Льондон є батьком цієї кооперативної думки, яка повстала в наслідок англійсько-французького суперництва.

## Військова контроля над Німеччиною.

Іменем конференції амбасадорів вислав Поанкар письмо до німецького уряду через німецького посла в Парижі, в якому жадає уможливлення точної військової контролі в Німеччині. В противінім случаю союзні держави подбають о сред-

ства якими запевниться виконування постанов версальського договору. Німецький уряд відповів, що годиться на це, однаке звернув увагу, що виконування таких жадань може бути причиною нових неспокоїв.

## Срібні гроши в Австрії.

Оголошено проект правительства видавання срібних монет, які називаються: пів шілінга, що матиме вартість 5000 австр. корон,

шілінга о вартості 10.000 австр. корон і два шілінги о вартості 20.000 австр. корон.

## Великі сніги в Моравії.

В Моравії впали такі великі сніги, що попереривали телеграфічні і телефонічні дроти.

## Герой Швейцарії.

Кождий народ має своїх героїв. Є се люди, які виконали щось величне, що збуджує подив у всіх. Не дивлячись на найтяжчі перевороти і на найбільші жертви, не зважаючи хочби й на втрату найбільшого скарбу людини її життя, прямують вони туди, куди захотіли, добувують те, чого треба для їх Народу, чого вимагає якась велика ідея. І щасливий народ, який в час лютих мук, переслідувань, в час неволі має в себе героя. Тільки такий видержить хочби й найтяжчі ударі судьби і добуде те, чого бажає.

Так було зі Швейцарцями. — Швейцарія це убогий але незвичайно гарний, в горах Альпах положений край. Люди там відважні, розумні і дуже освічені. В кожному селі найкращим будинком є школа, бо вони розуміють яку важу має вона для народу. Їх держава є республікою. Та заки вона повстала, панували там то австрійські то німецькі цісарі, які часто билися о це панування. Через те приходилося тамошньому населенню нераз дуже богато терпіти. Ріжні цісарські намісники так змутилися над народом що він не втерпів довше і зірвався до боротьби. і тоді, так каже народний переказ, героям, що повів Швейцарців до цієї боротьби був Вільгельм Тель. Він був тим, що вливав у серця своїх братів великий запал і відвагу братися за велике діло освобождення батьківщини, він сам посвятив все, що міг, для великої справи. І певно цікаво вам буде послухати, що розказують Швейцарці про нього:

Як намісником в Швейцарії був жорстокий Геслер, тоді народ угинався під тягарем великих податків, ріжних примусових робіт, карався по тюрях. Та цого було ще намісникови мало.

Щоби насміятися над народною гордістю Швейцарців він вивісив у Альторфі при дорозі на високій жердці свій кацелюх і велів всім прохожим цему капелюхові кланятися. Хто не послухав цего чекала смерть. Була це страшна начувана сваволя, глум над народом! і сталося, що переходив туди Вільгельм Таль. Він не захотів поклонитися цему знакові намісника, знакові насильства над швейцарським народом. і тоді схопила його сторожа та повела до Геслера. А цей придумав страшну річ. Каже до Теля:

„Ти чую, найкращий стрілець на всю Швейцарію. Коли ти зістріш яблоко з голови свого малого сина, то подарую тобі ласкаво житте. Як, що ні, так тобі смерть“. Думав жорстокий Геслер, що рука

батька затремтить, ціляючи в сина, він хибить і убє власну дитину, а опісля згине й сам. Та помилився. Тель був знаменитим стрільцем і виціленим його стрілою яблоко покотилося з голови хлопчика. — З божевільною радістю входив Тель сина в обійми, коли той кинувся радісно до нього.

Невдоволений був Геслер. Та тепер зацікавила його ще одна стріла, що її мав в руках Тель. І він спітав, нащо було Телеві двох стріл. „Ця друга була пощіла тебе, колиб я був убив сина” — сказав Тель. Розлючений Геслер велів знова закувати Теля і завезти його до замку в Кіснахті.

Вони поїхали туди озером. Нечайно зірвалася велика буря, Теля мусіли розкувати, бо тільки він один міг їх виратувати. Він був знаменитим веслярем. А коли діливали до берега, Тель вискочив скоро на берег, а човен відіпхнув ногою знова на воду. Був свободним. Ще того самого дня добився лісами й горами до замку намісника і убив його. Тоді став на чолі всіх Швейцарців, що зірвались в ту хвилю до бою і повів їх добувати волі. І вони добули собі те, чого бажали.

M. B.

## Відозва.

Український Громадський Комітет в і разі на засіданні 8. XI. б. р. постановив упорядкувати ювілейне свято 20-літньої поетичної творчості нашого найбільшого поета О. Олеся, який тепер перебуває в Празі.

Свято має відбутись 12. грудня б. р. в салі Жофінум Прага П.

З цілею успішного переведення цього акту в житті Організаційний Ювілейний Комітет, запрохав прислати своїх представників ріжні українські інституції і громадські установи, з яких і утворено ширший Ювілейний Комітет.

Ширший Комітет виділив Комітет Виконавчий, котрий вже приступив до праці і перевів ряд постанов в житті.

Ювілейне свято має носити характер всеукраїнський, і має для нас велике національне значення, а тому бажано, щоб в ньому приймали участь не тільки Українці-громадяни, що перебувають в Чехословаччині, а також і ті, що перебувають як у себе дома, так і на чужих землях Європи, Америки і т. і.

Заслужених людей громадянство шанує ріжними способами і ми не подаючи думки як хто буде святкувати у себе це свято, маємо надію, що громадянство в святі Ювілею в Празі, виявить свою участь не тільки присутністю своєю,

а також і надсилюю привітань Постові, як листами так і телеграмами.

Все це треба надсилати на таку адресу:

Ukr. Гром. Ком. Praha III. Sejkova 4/III. Ювіл. Ком.

Просимо всі інші газети передрукувати.

## Похід на знищеннє.

Поляки заняли при французькій допомозі Східну Галичину, Волинь, Холмщину, Підляші і Польщу, — стали инищити передусім українські школи.

З передвоєнного стану посадження стратили ми в Східній Галичині 1,300 народних шкіл. З 60 гімназій в Сх. Галичині є лише 7 українських а 53 польських, з 21 учит. семінарій було лише 2 українські і ті перемінено на уtrakвістичні, себто польсько-українські.

Про державні торговельні, рільничі, промислові і інші школи нема що говорити, бо всі вони польські і ані одної нема української.

А з українським університетом, то знаємо як справа мається. Наши студенти мусять слухати викладів своїх професорів, по півницях, а юрба поліції, агентів і провокаторів виннохує де відбуваються виклади та арештують професорів і студентів. Але це нічого не помогає. Виклади відбуваються далі.

Ще гірше діється на Волині, Холмщині, Підляші і Підляші, де живе 90 процентів українського населення а оставлено не цілих 10% українських шкіл. Українські православні церкви замінюють Поляки насильно на польські косцюоли.

Читальні, „Січи“, „Соколи“ не дозволяють відновляти, а нових не дозволяють закладати. По наших приватних школах і бурсах, по народних домах і інших народних будинках в цілому краю розкватеровано військо і поліцію.

Таким чином спиняють Поляки весь наш культурний і економічний розвиток, а з другого боку сотками і тисячами насаджують по наших

громадах польські школи, будують польські косцюолки, польські „страже пожарні“ і т. д.

Останніми часами взялися Поляки до цілковитого знищення українських шкіл. Польська влада видала наказ, що в українських школах не можна уживати наазви „український“ лише „рускі“. Далі приказала польська кураторія, що написи в державних і приватних школах, печатки і урядування та свідоцтва мають бути лише польські. Мало того. Наказано вчити по польські не лише польської мови, географії і історії, але завели таке, що того часу вчити лише учителі. Поляк! Як відомо — наші приватні українські школи удержані наш український народ власними фондами і держава не докладає до них ані марки. Яким же чином можна жадати, аби ми зі своєї приватної школи скидали кваліфікованого учителя. Українця і на його місце прийняли чужих?

Та на цьому не кінець. Польська Кураторія не дас дозволу на приватну школу, або не дас взагалі ніякої відповіди на прохання о заснованні приватної школи. І виходить таке: Поліція замикає школу, бо нема дозволу від Кураторії, а Кураторія не відповідає...

В останньому часі Кураторія наказала замикати навіть такі приватні школи, які мали виразний дозвіл. Таке сталося в Радехові.

Поляки своєю шовіністичною дурійкою доводять український народ до крайності поглиблюють пропаст між обома народами.

Та не знищили нас Татари, Москали, не знищила паньщина, — то не знищить і теперішня нагінка.

## З природи й техніки.

### Ще дещо про склад людського тіла.

Ми писали недавно про те, з яких матеріалів складається людське тіло. Сьогодні хочемо подати відсотковий склад поодиноких його частин (органів).

Може здаватися, що в людині, як істоті найрозумнішій, мозок займає визначене місце своєю величиною. Куди там! Показується, що в людському тілі найбільше... мяса, з якого побудовані наші м'язи (мускули), а саме 42 проц. Далі йдуть кости — 18 проц., потім вязи і товщі — 17 проц., отже т. зв. „руховий апарат“ людини займає три четвертини всього її тіла. У череванів та силачів (атлетів) воно вийде ще більше.

На кров припадає 8 проц.; на вну-

тренности, що заповнюють дві великі ями в людському тілі, черевну й грудну, а саме: легені, шлунок (жолудок), печінка, почки (нирки), кишki, тощо, приходить других 8 проц. Релта-ж розділюється на шкіру — 4 проц і мозок разом із нервами — 3 проц. Таким чином „апарат думання“, найцінніше, що є в людині, займає тільки  $\frac{1}{4}$  того місця, яке припадає на руховий апарат!

Людське тіло моглиби ми прирівняти до скрині, яка виповнена вся соломою з деревляними пружинами по краю, а в ній міститься тільки кілька дорогоцінних порцелянових чи скляніх ціщок.

# В обличчі смерти.

З Лондону до Амстердаму, через канал Ліманш літів пасажирський воздушний корабель. В дорозі мотор негайно зіпсувся. Летун, не маючи іншої ради, рішився спуститися на мілкій місці каналу тимбльше, що тоді був якраз відлив і рівень води був дуже низький. Спустилися отже і летун сей час взячся направляти мотор. Але якось не йшад. Час минав і приближався приплів — приплів і відлив чергуються що шість годин, — а в каналі Ліманш в часі припліву відноситься зеркало води на 16 метрів, — що грозило

смертью всім пасажирам. Летун мучився коло злочасної машини, а вода прибуває і сухе місце довкруги літака ставало щораз менше. На горизонті видно було кораблі, але ні один не підливав до місця катастрофи. А вода тимчасом склала до колін подорожніх. Остаточно, по чотирох годинах, якийсь корабель замітив сигнал і дав знати вартовому англійському кораблем, який виратував тих, що мали за хвилю стати жертвами морських хвиль.

# Осторога Селяни!!

Багато з Вас приїздить до Львова і хочуть замінити ЛЕН і КОНОПЛІ за готові вироби. По дорозі до Акційної Спілки

**"ПОЛОТНО"**

вул. Зіморовича ч. 20.

Вас зустрічають ріжні агенти, які спрямлюють Вас до ріжних спекуляційних фірм і вмовляють що то є українські. Я побував у їх руках сам і пепеконався на власній шкірі і тому почуваю до обов'язку перестерегти українське селянство перед такими фірмами і хочу вказати, що є ЛІШЕ ОДИНОКА українська фірма

**"ПОЛОТНО", Львів, Зіморовича 20.,** яка совісно залагодила торговельні справи зі мною.

ЗЕНОН СУШКО,  
1-2 господар з Гороховець.

**Від Редакції.** Чергове число, 9-е, не вийшло в четвер 29. листопада ізза страйку друкарських робітників, який якраз в четвер вечером закінчився.

# Посмертні загадки.

**Войтович Степан**, інвалід-старшина У. Г. А., абсолвент прав, ур. 1881 р. у Коровниках, упокоївся в Перемишлі дня 10. XI. ц. р. — Похорон відбувся дня 12. XI. при участі Всч. о. Кабаровського, хору учен. української гімназії та перемиського громадянства.

Покійний походив зі селянської родини. Після вибуху революції в Австрії остався в Перемишлі, до перша зими 1918 на 19 рік з нараженням життя перешов польсько-український фронт і зголосився до служби в Крукеничах. До мая 1919 р. повинув службу при полевій жандармерії. У перших днях офензиви військ ген. Галлера був ранений відломком ворожого шрапнеля в голову і наслідком ушкодження нервів ліва половина тіла була цілковито спаралізована. Покійний переніс цілу Голгофу по тaborах полонених у Бельську, Вадовицях, Берестю, Ту-

холі. Від часу звільнення літом 1920 р. як невилічимий інвалід жив в "Домі Українських Інвалідів" у Львові, а останній рік при родині в Перемишлі.

Смерть вибавила його від безустанних фізичних і моральних терпінь і матеріальник недостач.

Був обов'язковим, солідним відважним вояком У. Г. А., добрим товарищем і чесним громадянином. Оставил жінку та двоє дітей. В. Й. П.

## До двох ілюстр. в середині.

Хто з читачів "Нового Часу" пришле до 30. грудня найкращу розвязку повинної загадки, що значать ці ілюстрації дістане нагороду. Нагороджені будуть три найкращі розвязки:

- 1) Два томи споминів Д. Дорошенка.
- 2) Календар Червоної Калини на 1924 р.
- 3) Річник "Заграва" за 1923 р.

При кождій розвязці прислати витяг ілюстрації. Без них розвязка неважна.

## БІРЖЕВИЙ ПЕРЕГЛЯД

Грошева біржа.

приватні обороти.

Львів, 29. XI. 1923.

Амер. дол. 3,650.000—3,700.000 одиниці і дводжки на рівні з іншими ам. дол. канад. дол. 3,350.000—3,400.000 Кч 105.000—107.00. фран. фр. 192.00—194.000, швейц. франки 638.000—642.000, фунт штерл. 15.900.00—16.000.00.

Золото: 20 кор. 15.000—15.250.000, 20 фр. 14.00—14.250.000, 10 рублів 18.000—19.250.000.

Срібло: кор. 250—260.000, 5 кор. 1.200—1.500.000, фльор. 600—630.000, рублі 1.000—1.100.000.

## ОФІЦІЯЛЬНА БІРЖА.

Варшава, 29. XI.

Дол. 2,500.000, фунт. шт 10.925.000, фр. 136.750, австр. кор. 351.4, кч. 72.00, лір. 110.400, шв. фр. 448.00, гол. гульд. 951.500, бельг. фр. 119.500

## ЦІРХСЬКА БІРЖА.

Цірх: Будапешт 0.03 2, Віденськ 80%, Софія 4.40, Нью Йорк 572, Лондон 24.93, Париж 30.7%, Медіолан 24.70, Прага 16.65, Букарешт 2.87, Віденськ 80.75, Голяндія 2.76, Білгород 6.47%.

## АКЦІЙНА БІРЖА.

Львів, 29. XI. 1923.

Гіпот. Банк 815.0 0—820.00, Промисл. Банк 440—442.00, Немайовські 280.000, Ойкос 5.300—5.450.000, Паровози 23—240.000, Гірн. Серша 8.000—8.050.000, Бровари 16.000—16.9.000, Ходорів 4.440—4.375.0 0, Цегельські 560.000, Нафта 210.000,

Ришка 5.500.000, Тесті 4.270—4.075.000, Зеленевські 14.547.000—14.800.000.

## Неконтактні віщи.

Хібс а 25—760—7.700.00, дрібні 7.50—7.680.000, Газолін 900—880.000, Лін 7.500—7.365.00, Лисиничі 930—960.000, Гази 24.500—25.200.000, Яворіжно а 25—23.00—22.750.000.

## Збіжева біржа.

Львів, 29. XI. 1923.

Сильний попит при малій продажі зі згаду на велику зважку чужих валют подають величезні ціни: Пшениця з 1923 р. 9.050.000 до 10.0.0.0. Жито з 1923 р. 7.200.000—7.5.0.000, Броварський 6.700.000—7.000.000 Звич. ячійка 5.670.000—5.8.0.000, Овес з 1923 р. 5.200—5.50.000, Бараболі 750.000, Горох 18.000.000, Бобик 10.000.000, Вига 10.000.000, Гречка 6.500.000, Пшенична мука 40.1.0 19.000.000, 55%. 12.000.000, 70%. Н 9.0.0.000 Житня мука 60%. 1.0 18.000.000, 70%. 11.200.000.

Ціни очікуємо з браку трансакцій. Ціни розуміється за 100 kg.

## Ринок.

М'ясо волове 340.000, свиняче 50.000, яйця 40.000, молоко 90.000, сметана 200.000, сир 300.000, масло 1.00.000, масло десерт 1.200.000, сало 750.000, солонина 560.000, пшениця 1.180.000, пшениця 1.200.000, цибуля 1 кг. 12.000.

# Дописи.

## Подічми, поїйт! Тарнопіль.

Двох поліціїв державних з микулинецької станиці і наказний комісар села Станіслав Ференц напали на дім Яреми дні 14. листопада і заявили, що його шіснадцятьлітній син Володимир розвозить книжку по селах книжки і часописи заказані, тому вони мусять перевести ревізію. Зажадали від Володимира, щоби ім показав свої книжки. Коли сей витягнув ім книжки із скрині, почали поліції переглядати бібліотеку. Много книжок подерли і забрали такі заказані книжки: "Пісня Богові" — др-а Костельника, "Серед куль і гранатів" — Яворовського, "Поет життя і чину" Галуцінського і масив одноднівку з 1921 і з 1922 рр. То попало під цензуру. Микулинецька поліція дуже брикіє і годі вже терпіти. На Великдені лат. обряду ц. р. побили ці поліції селянина Гарматія з Лучки і прибрали в руку парубка Каспера Сюдмака з Волі Мазовецької, який на приказ суді др-а Насади вішов дивитись кого було поліції. Справа висить до нині в прокуратурі і з ньою п. прокуратор. Музика не спішиться. Поліції побили малого хлопця Гурського, справа рівно за грязла в прокуратора. Один з поліціїв Александр Зімін має найбільший хист в бійці, навіть побив хлопця місцевого возного судового Смарона за те, що малій Смарон йдучи дорогою не вклонився п. Зіміному. Пан Зімін любить забавитись і в лікаря. Винаємник дібр Волі Мазовецької Мойше Гольдрозен спровадив на жива людій з Калущини до роботи, бо місцеві сего панка знають, як він уміє винижувати робітника немилосердно і не хотять робити в нього. Бідували порядно Калущани і ждали терпеливо речинца контрактом застереженого, щоби відіхнути домів, але завелись. Пришов речинець ожиданий, але Гольдрозен не пустив іх. Пан Зімін відобразив ім контракт і призначив ім йти до роботи. — Одного дня жінки від спеки похорувались і не йшли до роботи. Приїхав п. Зімін, почав брати термометром, чи дівки дійсно хорі і повінагяють їх хорі на роботу. Аж суд звільнив людій від панщини. — Пан Зімін вислугувався винаємником Гольдрозеном за те, що сей дав йому трохи землі під засів на хліб.

Ладичинський.

# СІЛЬСЬКЕ ГОСПОДАРСТВО.

## Що по чим сіяти?

(Докінчення.)

Ячмінь добрий для броварів (дуже мучний а з найменшим засобом протеїни, через що не треба його сіяти в свіжім гною або в азотових поміщних навозах, хотій за гально беручи ячменеви ліпше у свіжім гною, ніж якомунебудь колосовому збіжу через те, що ячмінь не так легко вилягає) вдається на не дуже добрій рілі найліпше по вигносних окопових (буряки, бульба), добре по конюшині, стручкових і житі. Слабими попередниками для броварового ячменю є: пшениця, ячмінь, овес. Все інче непридатне. І тут, як ріля здавна дуже добре вироблена і вигноювана, то лішими являються слабі попередники, отже наприклад жито а не окопові або конюшина.

Зате ячмінь для горальні і поживи повинен мати в зерні багато протеїни. Отже й сіється його по таких рослинах, які оставляють в рілі багато азоту та підсилюють азотом ячмінь. Передусім є тут таким добрым попередником конюшина, далі усі стручкові і окопові. Слабим попередником для такого ячменю є жито а кепськими: пшениця, овес, ячмінь.

Озимий ячмінь вимагає таких умов як ячмінь для горалень і поживи, але що його сіється в осені, тому найліпшими попередниками є для него рослини, що скоро уступають з поля, отже мішанки скочені на пашу (н. пр. бобик з горохом та вівсом, вика і т. п.) а далі інкарнатка і ріпак.

Для своїх наслідників є ячмінь недобрым попередником, бо забирає для себе з землі багато поживи а лишає її — у стерні і корінню дуже мало.

Для всіяної в него конюшини ячмінь такоже не найліпший приятель на рілі, у якій звичайно ячмінь дуже добре вдається. Тоді він любить бути і теть придушити конюшину. З другого боку через конюшину ячмінні снопи поволі висихають і з цим теж буває часом невигода.

Овес дуже любить таких попередників, що лишають по собі в рілі чимало азоту, а ними є вигносні окопові, конюшина, люцерна. На жаль, наші хлібороби майже ніколи не дають вівсови таких добрих попередників, бо несталоб їм доброго місця на озимину. В околицях, де по таких добрих попередниках озимина за буйна, добре будоби всунути поміж них попередників а озимину якраз овес. Добре вдається овес по житі, менче добре (за порядком) по пшениці, ячменю,

вівсі. Овес по вівсі нищить часом особлива муха. Овес є добрым попередником для конюшини, і добре всівати в него конюшину, очевидно на відповідно вигносній рілі. Для інших колосових овес звичайно кепський попередник і можна по нім сіяти їх тілько на рілі добре вироблені і засібні в поживу.

Горох найліпше сіяти поміж двома колосовими збіжами. Він є добрым попередником для озимини але не тоді як невдався, бо в такім випадку горох лишає по собі ріллю занечищену і тверду. Добре вдається горох по вигносних окопових, але на добрих землях рідко дають йому таке добре місце. Сам собі горох ворог. Особливо на рілі, в якій мало вапна, сіяти його на тімсамі місці повиннося не скорше як по п'ятьох літах.

Вика добрий попередник для озимини особливо на не дуже засібних землях. Звичайно сіється її по колосовим збіжам. Сама з собою годиться краще ніж горох а тому можна її сіяти по собі і що третій рік.

Бобик сіють звичайно поміж два колосові збіжки. Отже наприклад: жито, бобик, пшениця, — або пшениця, бобик, пшениця. Оций другий порядок дуже люблять англійські хлібороби і нераз удержують його у себе довгі літа. Очевидчаки добрими попередниками є для бобику окопові та конюшина

Лубін вдається добре поміж двома житами. По нім вдається жито і бараболя, особливо коли лубін приоремо, себто вигноїмо ним ріллю.

Конюшину всівасмо звичайно в жито та пшеницю або в ярину (овес, ячмінь), але дуже добре можна всівати її і в ріпак, особливо тому, що він дуже скоро уступається з поля. Сіваркою можна зовсім безпечно сіяти разом овес з конюшеною, особливо в сухе поле. По конюшині вдається найкраще озимина, але-ж де вона по конюшині занадто бує, тоді можна дати по конюшині бараболю і буряки. Випрактиковано в Німеччині, що цукрові буряки можна без ляку садити по конюшині або люцерні, очевидно коли ріля у відповідній культурі і засібна в поживу. Що червону конюшину по червоній конюшині можна сіяти на тімсамі полі не скорше як що 6 літ, вже згадав я вище.

Люцерна любить ті самі умови, що конюшина. Додам тільки, що в ліпших умовах вона приходить в часніше і триває довші літа, коли її сіяти саму наприклад по вигносних окопових.

Гречка, яка вдається найліпше за легкій, пісковій рілі але також й на торфових землях, дуже сильно висисає харчеві засоби рілі навіть в тяжко розпускаючихся сполук. Вона, що торкається місця, дуже неперебірчива. можна сіяти її майже по всім, найкраще вдається по вигносних окопових і по житі, на торфових рілах навіть і тричі сама по собі. Де підсонне тепле, удається перед і по збіжу, особливо по озимім ячмени і ріпаку, так що в однім році можна таким чином зібрати два плоди з того самого полі. В останнім випадку треба тілько аважити, чи для наслідника гречка не лишить занадто сухої рілі. На легкім, сильно пропускальнім полі треба з тим рахуватися.

Бараболю садимо звичайно між озиминою і яриною. Вона найкраще зужисає стаснний гній. Сама з собою, як це вже вище сказано, дуже добре годиться. Можна садити її і тричі разпораз на тім самім місці.

Для цукрових буряків в добре місце по збіжу і окопових, на добре засібній рілі такоже по конюшині, люцерні і горосі. Гірше місце для них по льоні й коноплях, зовсім непридатне по ріпі і стерняній рідині. Самі-ж цукрові буряки є добрым попередником для ярини, особливо ярої пшениці і вівса. Для озимини буряки сходять з поля звичайно запізно. (Є така озима пшениця, яку ще і по буряках можна без ляку сіяти, вона називається Riveds bearded, але-ж здається мені, у нас її зовсім не знають, себто ніде не сіють). Буряків не повиннося садити по собі на тім самім полі скорше як що чотири роки. Вони впадуться по собі й зараз, але з цого виходить всяке лихо.

Оце і всі, цікаві для нашого хлібороба, загальні уваги про місце для поодиноких плодів. Підкреслюю, що ці уваги є загальні, — себто (як це я нераз завважував) вони звичайно такі а не інакші, але-ж усе таки ріля, підсонне і погода можуть мати й таку силу, що у віймкових випадках наприклад найліпший попередник для якогось плоду може бути менче відповідним ніж гірший попередник і навпаки. У хліборобській науці про місце для плодів не може бути правд, безумовно вірних для кожної рілі. Це кождий хлібороб розуміє і він сам потрапить оцінити чи має він до діла зі звичайними умовинами чи з віймковими.

Про це, що по чим сіяти й садити, є багато дуже добрих і цікавих книжок. На жаль всі оці книж-

ки писані не нашою мовою. Цим, що цікавляється цею справою та добре знають німецьку мову, широко поручаю книжку професора Рімкера, (Prof. Dr. Rümker, Über Fruchtfolge, Verlag Paul Parey, Berlin, 1923).

1-го листопада 1923 р. —

*Остап Луцький  
господар в Волі Довголуцькій  
стрійського повіту.*

## ОГОЛОШЕННЯ.

КРАЄВИЙ АДВОКАТ

**Д-р СТЕПАН ШУХЕВИЧ**

веде свою адвокатську канцелярію при ул. Чарнецького 24. II. п. (Дія Наукового Товариства ім. Шевченка).

## Вкладки ощадності

з забезпеченням перед стратою на валюти приймає після умови на 6—10 проц. на рік

**КРАЄВИЙ СОЮЗ ГОСПОДАР. СПІЛКОК**

**„СІЛЬСЬКИЙ ГОСПОДАР“** 1—2

кооператива з відповідальністю уділами у Львові, вул. Зіморовича ч. 20.

## ДОБРА НАГОДА!

**Всякі речі движими і нем-  
движими нові і уживані  
купую і продам одноке  
українське торговельно-  
промислове бюро · · · ·**

**Д. КОНЮХ**

1—3  
Львів, Кохановського 5.

Одинокий на рідній землі  
СТУДЕНТСЬКИЙ ВІСНИК

## „ПОСТУП“

виходить що місяця (кромі ферій).

Поміщає наукні статті з усіх ділянок знання, твори гарного письменства, проби молодих авторів, багаті вісти з життя українського студентства і студентства інших народів.

Для молодших читачів поміщує  
ІЛЮСТРОВАНИЙ ДОДАТОК

## Цікаві оповідання.

Передплата в краю річно 30 центів ам. (по курсі). Одно число (з додатком) 3 ц.

Адреса Редакції і Адміністрації:

Львів, Домініканська ч. 11.

Адреса Експедиції і замовлень:  
**Часопис „Поступ“ — Жовква.**

Обезпечуйте своє життя та підвищуйте  
свій обезпечений на життя капітал в оди-  
нокім українськім Товаристві обезпечен-  
ня життя

**КАРПАТИЯ** **ЛЬВІВ,**  
**Руська 18.**

Філія Товариства „Прогрес“ в Го-  
родку Ягайлі. устроює в суботу, дня 8.  
грудня ц. р. в салі Т-ва „Поміч“

### просвітно-економічну анкету

з слідуючою програмою:

- О год. 9. рано Служба Божа з провівідю.  
" " 10: 1) Отворення анкети.  
2) Просвітний рух в повіті.  
3) Реферат просвітний делегата  
Гол. Виділу.  
4) Реферат економічний дел.  
Союза Ревізійного.  
5) Реферат про Рідину Школу.  
6) Внесення і запити.

Кожда громада городецького повіту  
без огляду на це, чи в ній читальня чи ні,  
вишиле обов'язково на анкету трьох делега-  
тів.

ВІДЛ.

Повітовий Союз Кооператив  
в Яворові розпочинає з днем 1-го  
грудня ц. р.

## Кооперативний Курс

для книговодів і склепарів з вичерпую-  
чою програмою і практичними лекціями.  
Наука триває один місяць. Оплата за на-  
уку: пів корця пшениці і вписове сто ти-  
сяць мл. Влісси приймаються в канцелярії  
Пов. Союза Коопер.

**„ПОЛОТНО“**

Акційна спілка у Львові  
вул. Зіморовича 20.

На численні запити нашого громадянства в справі так званих ткальень, як  
„ЛЕН“, „ЛЕОПОЛЬ“, „ЛЕНПОЛЬ“, „ЛЮНЯ“ і ткальні при вулиці  
Пекарській, повідомляємо, що ці фірми **в спекуляції** і обчислені на  
візиск нашого українського селянства і не мають нічого спільного з україн-  
ською Акційною Спілкою

**„ПОЛОТНО“, Львів, Зіморовича ч. 20.**

**„ПОЛОТНО“** Акційна спілка у Львові  
вул. Зіморовича 20.

відкрила свою складницю при вул. Городецькій ч. 97.,  
головних виробів, як **полотна, цайги, сукна і мотузи**  
і міняє за **лен, коноплі, ключчи, пряжу і вовну**. Кож-  
дий, хто принесе до виміни сировець а буде мати витинок  
цього оголошення з часопису, то дістане 5 проц. опусту.

Українська  
Акційна Спілка „ПОЛОТНО“, вул. Зіморовича ч. 20.

# CANADIAN PACIFIC



TRAINS  
ЗАЛІЗНИЦІ

HOTELS  
ГОТЕЛІ

STEAMERS  
КОРАВЛІ

## До Канади. С.Р.Р. До Америки.

## Львів, Городецька 93. Тернопіль, Тарновського 3.

Найбільше перевозове підприємство на світі.

**Великі морські кораблі!** **Власні залізниці в цілій Канаді!**

Преосв. Епископ Будка їхав з Канади до краю, назад до Канади лише нашими кораблями. Також наслідник англійського престола їде всегда лишень нашими кораблями.

Наколи задумуєте виїхати до Канади чи то тепер, чи аж на весну, то застановіться добре, а ми певні, що виберете лише нашу С. Р. Р. агенцію, котрою їдуть все ті достойні особи.

**Напишіть сейчас до нас!** Ми радо Вам відповімо **докладно про цілу подорож до Канади.**

Найближчі наші транспорти **до Канади** відходять з нашого бюро **у Львові, вул. Городецька 93. і Тернополі, вул. Тарнавського 3.** в слідуючих днях вечером:

Перший дня 11. грудня 1923 вечером до корабля „MONTCALM”.

Другий дня 27. грудня 1923 вечером до корабля „MINNEDOSA”.

Коли не маєте за що купити собі шіфкарти самі а маєте кревних або знайомих в Канаді, то подайте нам їх адресу, а ми до них напишемо, щоби вони Вам прислали з Канади шіфкарту і аффідавт. Можемо то зробити телеграфічно.

Їдьте до Канади лише через агенцію С. Р. Р. (Сипіяр). Будете мати дуже скорий переїзд, знаменитий харч на кораблі 4 рази на день, окріме ліжко, в гарній чистій кабіні на однім з наших великих кораблів. Дуже скорий переїзд залізницею в Канаді в наших власних вагонах, котрі є так вигідно уряджені, що можете в них вигідно спати в ночі. В вагонах є кухні, де можете собі кождої хвилі зварити обід і вечеру в часі їзди залізницею в Канаді. В послідніх 9 місяцях виїхало через нашу агенцію понад 85.000 пасажирів до Канади. Уважайте добре на наш адрес і напишіть до нас сейчас.

Тернопіль,  
Тарновського 3.

Кенедіян  
Песіфік Рейлвей

Львів,  
Городецька 93.